

# **SUUNTO D4I**

## UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

1. Bezpečnost.....	4
2. Začínáme.....	7
2.1. Stavy displeje a obrazovky.....	7
2.2. Nastavení.....	7
2.3. Ikony.....	7
2.4. Kontrola verze softwaru.....	8
2.5. Kompatibilita výrobku.....	9
3. Vlastnosti.....	11
3.1. Aktivace a automatický test.....	11
3.1.1. Kontrola sondy pro bezdrátový přenos.....	12
3.1.2. Indikátory stavu baterie.....	12
3.2. Čas vzduchu.....	12
3.3. Alarmsy, varovné hlášky a oznámení.....	12
3.4. Časovač apnoe.....	14
3.5. Rychlosť výstupu.....	15
3.6. Podsvícení.....	16
3.7. Záložky.....	16
3.8. Hodiny s kalendářem.....	16
3.8.1. Čas.....	16
3.8.2. Datum.....	17
3.8.3. Jednotky.....	17
3.8.4. Duální čas.....	17
3.8.5. Budík.....	17
3.9. Dekompresní ponory.....	17
3.10. Alarm hloubky.....	19
3.11. Kontrast displeje.....	19
3.12. Historie ponorů.....	19
3.13. Módy potápění.....	20
3.13.1. Mód Air.....	21
3.13.2. Mód Nitrox.....	21
3.13.3. Režim Freedive.....	22
3.14. Mód plánování ponoru.....	22
3.15. Alarm délky ponoru.....	22
3.16. Chybový stav (algoritmický zámek).....	22
3.17. Výškové a osobní přizpůsobení.....	23
3.18. Hloubkové bezpečnostní zastávky.....	24
3.19. Interval záznamu.....	26
3.20. Stopky.....	26
3.21. Povrchový interval a zákaz létání.....	27
3.22. Suunto RGBM.....	27

3.22.1. Bezpečnost při potápění.....	27
3.22.2. Vysokohorský ponor.....	28
3.22.3. Působení kyslíku.....	28
3.23. Tlak v lahvi.....	29
3.23.1. Bezdrátový přenos dat.....	29
3.23.2. Instalace a párování sondy pro bezdrátový přenos.....	30
3.23.3. Přenášení dat.....	30
3.23.4. Alarm tlaku v lahvi.....	30
3.23.5. Čas vzduchu.....	12
3.24. Tóny.....	30
3.25. Vodní kontakty.....	31
4. Péče a podpora.....	32
4.1. Instrukce pro zacházení.....	32
4.2. Vodotěsnost.....	32
4.3. Výměna baterie.....	33
5. Reference.....	34
5.1. Technické parametry.....	34
5.2. Shoda.....	35
5.2.1. CE.....	35
5.2.2. Standard EU pro hloubkoměry.....	35
5.3. Ochranná známka.....	36
5.4. Informace o patentech.....	36
5.5. Omezená mezinárodní záruka.....	36
5.6. Copyright.....	37
5.7. Vysvětlivky.....	37

# 1. Bezpečnost

## Typy bezpečnostních opatření

 **VAROVÁNÍ:** - používá se ve spojitosti s postupem či situací, jež může vést k vážnému zranění či úmrtí.

 **UPOZORNĚNÍ:** - používá se ve spojitosti s postupem či situací, jež povede k poškození výrobku.

 **POZNÁMKA:** - používá se pro zvýraznění důležitých informací.

 **TIP:** - označuje extra tipy, jak používat různé funkce potápěčského počítače.

### Před ponorem

Ujistěte se, že plně rozumíte způsobu použití, omezením a údajům, které vaše potápěčské počítače poskytuje. Pokud máte jakékoli dotazy ohledně této příručky nebo potápěčského počítače, kontaktujte před potápěním svého prodejce Suunto. Vždy mějte na paměti, že ZA SVOU BEZPEČNOST ZODPOVÍDÁTE JEN VY SAMI.

Tento potápěčský počítač je určen výhradně pro použití se stlačeným vzduchem.

### Bezpečnostní opatření

 **VAROVÁNÍ:** **POTÁPĚČSKÝ POČÍTAČ BY MĚLI POUŽÍVAT POUZE ZKUŠENÍ POTÁPĚČI!** Nezkušenosť může u každého typu potápění (včetně freedivingu) vést k chybám, jako je nesprávné použití plynových směsí nebo nevhodná dekomprese, které mohou způsobit vážná zranění nebo smrt.

 **VAROVÁNÍ:** Před použitím potápěčského počítače si přečtěte stručnou příručku a kompletní uživatelskou příručku. Nedodržením tohoto upozornění může dojít ke špatnému zacházení, vážnému zranění nebo smrti.

 **VAROVÁNÍ:** **VŽDY EXISTUJE RIZIKO DEKOMPRESNÍ NEMOCI (DCS) PŘI JAKÉMKOLI PROFILU PONORU, A TO I V PŘÍPADĚ, ŽE SE BUDETE ŘÍDIT DEKOMPRESNÍMI TABULKAMI NEBO POČÍTAČEM. NEBEZPEČÍ VÝSKYTU DEKOMPRESNÍ NEMOCI NEBO OTRAVY KYSLÍKEM ZCELA NEODSTRANÍ ŽADNÝ POSTUP, POTÁPĚČSKÝ POČÍTAČ ANI TABULKY!** Individuální fyzická kondice se může lišit ze dne na den. Potápěčský počítač tyto výkyvy není schopen zohlednit. Abyste minimalizovali riziko vzniku dekomprezní nemoci, důrazně doporučujeme nepřibližovat se k hraničním hodnotám dekomprezních limitů. Pro zvýšení opatrnosti doporučujeme konzultovat vaše fyzické dispozice k potápění s lékařem.

 **VAROVÁNÍ:** Pokud máte kardiostimulátor, potápění nedoporučujeme. Přístrojové potápění způsobuje zvýšenou zátěž na organismus nevhodnou pro uživatele kardiostimulátorů.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Pokud máte kardiosimulátor, poraďte se před použitím tohoto přístroje s lékařem. Indukční frekvence potápěckého přístroje mohou činnost kardiosimulátorů narušovat.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Přestože naše produkty splňují průmyslové normy, může při kontaktu s pokožkou dojít k alergické reakci nebo k podráždění pokožky. V takovém případě okamžitě přestaňte počítač používat a kontaktujte lékaře.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Přístroj není určen pro profesionální použití! Potápěcké počítače Suunto jsou určené pouze pro rekreační potápění. Nároky komerčního nebo profesionálního potápění mohou potápěče vystavit hloubkám a podmínkám, které obecně zvyšují riziko výskytu dekompresní nemoci (DCS). Společnost Suunto proto důrazně doporučuje nepoužívat tento přístroj ke komerčnímu nebo profesionálnímu potápění.

**⚠ VAROVÁNÍ: POUŽÍVEJTE ZÁLOŽNÍ PŘÍSTROJE!** Při každém ponoru používejte záložní přístroje obsahující hloubkoměr, tlakoměr, stopky či hodinky a ujistěte se, že máte přístup k dekompresním tabulkám nezávisle na použití počítače.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Z bezpečnostních důvodů se nikdy nepotápějte sami. Ponory provádějte zásadně s určeným partnerem (buddy). V přítomnosti ostatních zůstaňte i určitý čas po dokončení ponoru, jelikož příznaky dekompresní nemoci se mohou projevit až s časovým odstupem.

**⚠ VAROVÁNÍ: VŽDY PROVÁDĚJTE KONTROLU!** Před každým ponorem se ujistěte, že potápěcký počítač funguje a je správně nastaven. Zkontrolujte displej, úroveň nabité baterie, tlak v lahvi a další důležité údaje.

**⚠ VAROVÁNÍ:** V průběhu ponoru potápěcký počítač pravidelně kontrolujte. Pokud usoudíte, že počítač nefunguje správně, přerušte okamžitě ponor a bezpečně se vratěte na hladinu. Kontaktujte služby zákazníkům Suunto a předejte počítač na kontrolu do autorizovaného servisu Suunto.

**⚠ VAROVÁNÍ: POTÁPĚCKÝ POČÍTAČ BY NEMĚL BYT V PRŮBĚHU POTÁPĚNÍ PŮJČOVÁN NEBO SDÍLEN MEZI VÍCE UŽIVATELI!** Údaje, které počítač poskytuje, nebudou použitelné pro toho, kdo neměl počítač po celou dobu ponoru nebo v průběhu opakujících se ponorů. Profily ponorů musí být odpovídат skutečným ponorům uživatele. Pokud počítač ponecháte kdykoli v průběhu potápění ležet na povrchu, budou informace o následných ponorech nepřesné. Žádný potápěcký počítač není schopen zohlednit ponory uskutečněné bez počítače. Veškeré potápění až čtyři dny před prvním použitím počítače tak může vést k nepřesným údajům, podle kterých se nelze řídit.

**⚠ VAROVÁNÍ: NEVYSTAVUJTE ŽÁDNOU ČÁST POTÁPĚCKÉHO POČÍTAČE PŮSOBENÍ SMĚSI OBSAHUJÍCÍ VÍCE NEŽ 40 % KYSLÍKU!** Nasycený vzduch s vyšším obsahem kyslíku představuje zvýšené nebezpečí požáru nebo výbuchu s následkem vážného poranění nebo smrti.

**⚠ VAROVÁNÍ:** NEPOTÁPĚJTE SE SE SMĚSÍ PLYNU, JEJIŽ SLOŽENÍ JSTE SAMI NEOVĚŘILI A NEZADALI JSTE ANALYZOVANÉ HODNOTY DO POČÍTAČE! Použití neověřené směsi a zadání nepřesných hodnot složení směsi do potápěčského počítače povede k nesprávným údajům zobrazeným během plánování ponoru.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Použití plánovacího software, jako například Suunto DM5, nenahrazuje řádný potápěčský výcvik. Potápění se směsí plynů skrývá nebezpečí, která nejsou známá potápěčům potápějících se pouze se vzduchem. Před potápěním se směsí Trimix, Triox, Heliox nebo Nitrox musí potápěč absolovovat speciální výcvik s ohledem na plánovaný typ potápění.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte USB kabel Suunto v okolí vznětlivých plynů. Hrozí nebezpečí výbuchu.

**⚠ VAROVÁNÍ:** USB kabel Suunto v žádném případě nerozebírejte ani neupravujte. Hrozí nebezpečí zranění elektrickým proudem nebo požáru.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte USB kabel Suunto v případě poškození některé z jeho částí.

**⚠ UPOZORNĚNÍ:** ZABRAŇTE styku koncovky USB kabelu s jakýmkoliv vodivým povrchem. Hrozí zkratování kabelu, které znemožní jeho další použití.

## Nouzové výstupy

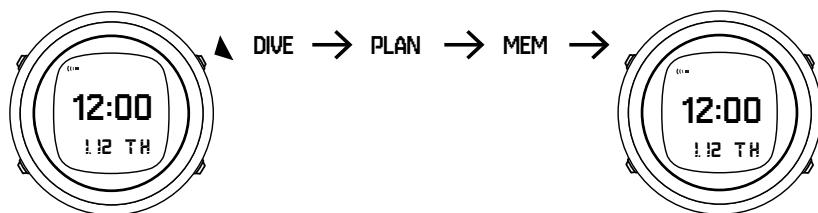
Selhání potápěčského počítače Suunto v průběhu ponoru je velmi nepravděpodobné. Pokud však nastane, je nutné zahájit okamžitý, avšak bezpečný návrat zpět k hladině podle pokynů zkušeného potápěčského instruktora.

## 2. Začínáme

### 2.1. Stavy displeje a obrazovky

Suunto D4i obsahuje 4 hlavní módy: **TIME** (Čas), **DIVE** (Ponor), **PLANNING** (Plánování ponoru) and **MEMORY** (Paměť). Pro změnu módu stiskněte tlačítko [MODE].

Pokud není mód **DIVE** (Ponor) deaktivován, přepne se počítač Suunto D4i automaticky do módu **DIVE** (Ponor) při ponoření 1,2 m (4 stopy) pod vodní hladinu.



Časový mód a mód ponoru obsahují různou skupinu informací zobrazených ve spodním řádku displeje. Tyto informace můžete procházet pomocí tlačítek [DOWN] a [UP].

### 2.2. Nastavení

Abyste ze svého počítače Suunto D4i získali maximum, věnujte dostatek času čtení této uživatelské příručky a seznámení se s jednotlivými módy a funkcemi. Před ponorem se důkladně ujistěte, že nastavení počítače zaručeně odpovídá vašim osobním požadavkům a okolním podmínkám.

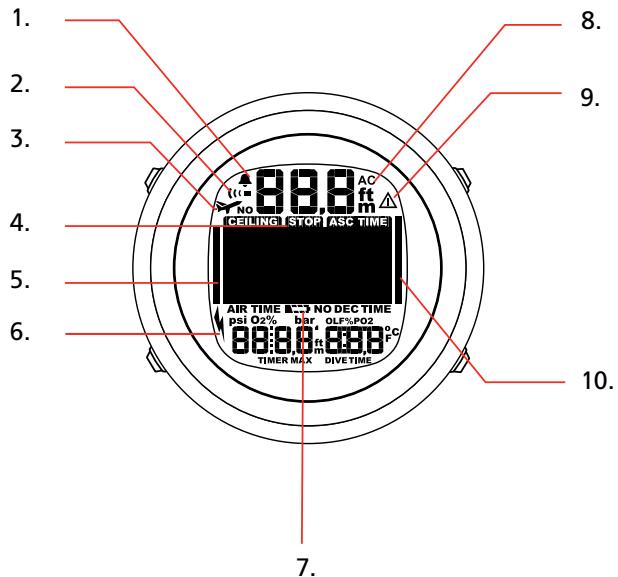
Na začátek:

1. Probuděte přístroj stisknutím a podržením libovolného tlačítka do doby, než se displej rozsvítí.
2. Otevřete nabídku **General Settings** (Obecná nastavení) podržením tlačítka [DOWN].
3. Nastavte čas. Viz 3.8.1. Čas.
4. Nastavte datum. Viz 3.8.2. Datum.
5. Nastavte jednotky. Viz 3.8.3. Jednotky.
6. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

Výchozím režimem potápění je **Air** (Air). Další informace o módech ponoru najdete v kapitole 3.13. Módy potápění.

### 2.3. Ikony

Počítač Suunto D4i využívá následující ikony:



Ikona	Popis
1	Denní alarm
2	Potápěcký alarm
3	Zákaz létání
4	Bezpečnostní zastávka
5	Tlak v lahvi (je-li k dispozici)
6	Bezdrátový přenos (je-li k dispozici)
7	Nízká kapacita baterie
8	Spojení vodních kontaktů
9	Výstražný symbol pro potápěče
10	Rychlosť výstupu

## 2.4. Kontrola verze softwaru

Mějte na paměti, že tato uživatelská příručka popisuje použití nejnovější verze softwaru počítače Suunto D4i. Pokud používáte starší verzi, je možné, že se některé funkce budou lišit.

Pro kontrolu verze softwaru:

1. Otevřete nastavení podržením tlačítka [DOWN].
2. Tlačítkem [DOWN] přejděte na položku **Version** (Verze) a stiskněte [SELECT].
3. Verze softwaru je uvedena na prvním řádku.

4. Pokud je označení verze **V1.5.x** (1.5.x) nebo vyšší, můžete zbytek této kapitoly přeskočit a pokračovat ve čtení příručky.
5. Pokud je označení verze **V1.2.x** (1.2.x), přečtěte si zbytek následující kapitoly, který popisuje rozdíly v jednotlivých funkcích.
6. Dvojím stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

 **POZNÁMKA:** Pokud přístroj odešlete do autorizovaného servisního centra Suunto pro výměnu baterie nebo jiný druh servisu, požádejte o aktualizaci na nejnovější verzi.

## Módy ponoru

Při každém spuštění módu ponoru budete mít možnost výběru z jednotlivých módů.

Pro změnu módu ponoru:

1. V módu Time stiskněte tlačítko [MODE] pro přechod do módu ponoru.
2. Mezi jednotlivými módy procházejte pomocí tlačítka [UP] a [DOWN].
3. Počkejte na dokončení testů.

Pro změnu dílčích nastavení módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN] v příslušném módu. Více informací o módech potápění naleznete v příslušných kapitolách této uživatelské příručky.

## Stopky

Stopky lze spustit v módech Time nebo Dive, viz 3.20. Stopky.

Postup použití stopek:

1. Stisknutím tlačítka [DOWN] stopky spusťte.
2. V průběhu měření času můžete stisknutím tlačítka [DOWN] zaznamenat mezičas.
3. Stisknutím tlačítka [UP] stopky zastavíte.
4. Pro reset stopek podržte stisknuté tlačítko [UP].

## Časovač apnoe

Použití a nastavení časovače apnoe se věnuje kapitola 3.4. Časovač apnoe.

Použití časovače apnoe:

1. Stiskněte tlačítko [DOWN] pro zahájení prvního intervalu.
2. Stiskněte tlačítko [DOWN] pro zahájení cyklu apnoe.
3. Stiskněte tlačítko [DOWN] pro zahájení následujícího intervalu ventilace.
4. Opakujte tento postup do dosažení nastaveného počtu intervalů. Stisknutím tlačítka [UP] časovač pozastavíte.
5. Podržením tlačítka [UP] můžete časovač vynulovat a stisknutím tlačítka [MODE] jej ukončíte.

## 2.5. Kompatibilita výrobku

Suunto D4i lze používat společně se sondou Suunto pro bezdrátový přenos tlaku v lahvi do potápěčského počítače. Tento potápěčský počítač můžete také připojit k PC nebo Mac pomocí dodaného kabelu USB a použít Suunto DM5 ke změně nastavení zařízení, plánování ponorů a aktualizaci softwaru potápěčského počítače. Nepoužívejte tento potápěčský počítač

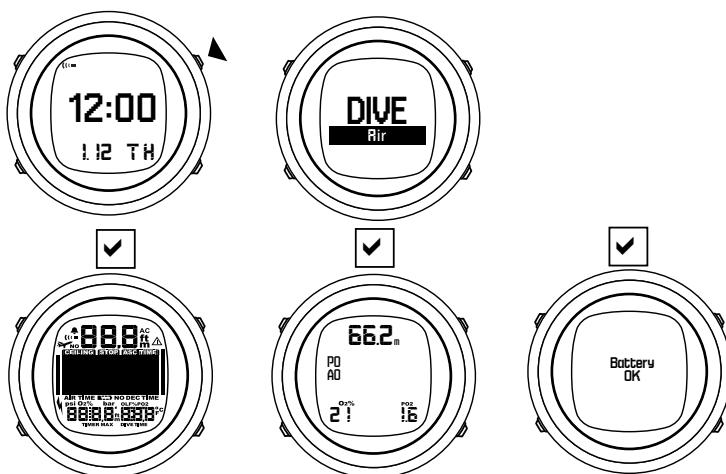
s neoprávněným příslušenstvím nebo zařízením, které není autorizováno nebo oficiálně podporováno společností Suunto.

## 3. Vlastnosti

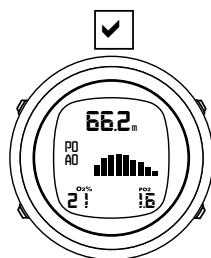
### 3.1. Aktivace a automatický test

Pokud jste mód ponoru manuálně nevypnuli, je potápěčský počítač neustále připraven k ponoru. Aktivuje se, je-li ponořen hlouběji než 1,2 m (4 stopy). Před ponorem je však vhodné do módu ponoru přejít ručně, abyste zkontrolovali osobní a výškové přizpůsobení, stav baterie a další.

Pokaždé, když počítač Suunto D4i přejde do módu ponoru, provede se série automatických testů. Veškeré grafické prvky displeje se rozsvítí, krátce se aktivuje podsvícení displeje a zazní jeden akustický signál. Poté je zobrazeno osobní a výškové přizpůsobení, maximální provozní hloubka (MOD), obsah plynové směsi a hodnoty PO<sub>2</sub>. Následuje kontrola kapacity baterie.



Mezi následnými pony automatický test obsahuje také aktuální hodnotu nasycení tkání.



Před zahájením ponoru důrazně doporučujeme přepnout počítač do módu ponoru a zkontrolovat jeho správné fungování.

Po automatickém testu vstoupí počítač Suunto D4i do povrchového módu. V tuto chvíli je zapotřebí provést manuální kontrolu před vstupem do vody.

Zkontrolujte, zda:

1. Suunto D4ise nachází ve správném módu a poskytuje úplné údaje.
2. Nastavení výškového přizpůsobení je správné.
3. Nastavení osobního přizpůsobení je správné.
4. Jsou správně nastaveny bezpečnostní zastávky.
5. Systém jednotek je správně nastaven.

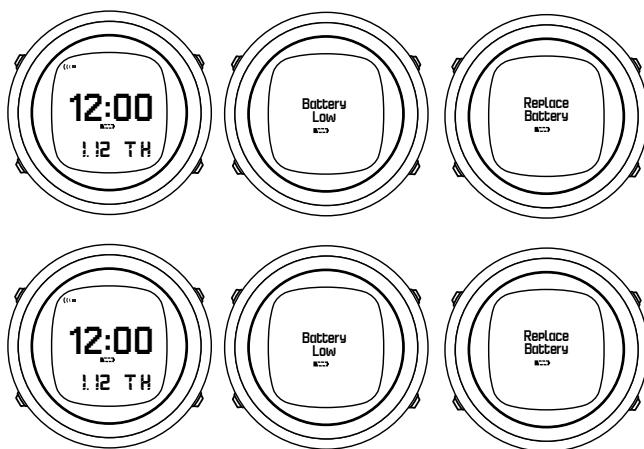
6. Počítač zobrazuje správnou teplotu a hloubku.
7. Zazní akustický alarm.

### 3.1.1. Kontrola sondy pro bezdrátový přenos

### 3.1.2. Indikátory stavu baterie

Stav baterie může ovlivnit několik faktorů, mezi které patří např. oxidace nebo teplota. Pokud budete počítač Suunto D4i skladovat nebo používat dlouhou dobu v nízkých teplotách, může indikátor upozorňovat na nízkou kapacitu baterie, i když bude kapacita dostatečná.

V takovém případě opětovně vstupte do módu ponoru a zkontrolujte stav baterie. Pokud bude kapacita nízká, zobrazí se na displeji hláška Low Battery (Vybitá baterie).



Je-li symbol baterie zobrazen v povrchovém módu nebo je-li displej pouze slabě čitelný, může být napětí baterie pro bezpečný provoz příliš slabé. Doporučujeme baterii vyměnit.

 **POZNÁMKA:** Z bezpečnostních důvodů nelze, pokud na displeji svítí varovná ikona upozorňující na slabou baterii, aktivovat podsvícení a bzučák (zvukový alarm).

### 3.2. 3.23.5. Čas vzduchu

## 3.3. Alarmsy, varovné hlášky a oznámení

Kromě výše uvedených alarmů používá přístroj bzučák také pro oznámení dílčích událostí:

Vývoj hlasitosti zvuku	Charakter zvuku	Interpretace
Zvyšující se	..-	Zahajte výstup
Snižující se	..-	Zahajte sestup

Suunto D4i zobrazuje v přestávkách mezi akustickými signály informace na displeji. **Alarmsy s vysokou důležitostí:**

Alarm	Vysvětlení
Alarm s vysokou důležitostí následovaný alarmem „zahajte“	Hodnota PO <sub>2</sub> je vyšší než nastavená hodnota. Současná hloubka je příliš velká pro použitou směs v lahvi. Zahajte

Alarm	Vysvětlení
výstup“ opakující se maximálně tři minuty Hodnota PO <sub>2</sub> bliká	okamžitý výstup nebo přepněte na plynovou směs s nižším procentuálním podílem O <sub>2</sub> %.
Alarm s vysokou důležitostí následovaný alarmem „zahajte sestup“ opakující se maximálně tři minuty, na displeji bliká <b>Er</b> a šipka dolů.	Byla překročena hloubka horní hranice dekomprese. Zahajte okamžitý sestup na nebo pod hladinu horní hranice dekomprese.
Alarm s vysokou důležitostí opakující se třikrát. Bliká <b>POMALU</b> .	Byla překročena maximální rychlosť výstupu 10 m/min (33 stop/min). Snižte rychlosť výstupu.

**Alarmsy s nižší důležitostí:**

Typ alarmu	Důvod aktivace
Alarm s nízkou důležitostí následovaný alarmem „zahajte výstup“ opakujícím se dvakrát. <b>ASC TIME</b> na displeji svítí spolu s šipkou nahoru.	Bezdekompresní ponor se stává ponorem s nutností provedení dekomprese. Aktuální hloubka je pod spodní hranicí dekomprese. Proveďte výstup nad spodní hranici dekomprese.
Alarm s nízkou důležitostí následovaný alarmem „zahajte sestup“. Na displeji bliká <b>DEEPSTOP</b> a šipka dolů.	Nebyla dodržena povinná hloubková bezpečnostní zastávka. Sestupte a dokončete bezpečnostní zastávku.
Alarm s nízkou důležitostí následovaný alarmem „zahajte sestup“ opakujícím se tři minuty. Šipka směřuje dolů.	Nebyla dodržena povinná bezpečnostní zastávka. Sestupte a dokončete hloubkovou bezpečnostní zastávku.
Alarm s nízkou důležitostí následovaný dvěma krátkými pípnutími. <b>DEEPSTOP (HLOUB. ZASTÁVKA)</b> na displeji svítí spolu s časomírou.	Dosáhli jste hloubky bezpečnostní zastávky. Proveďte povinnou bezpečnostní zastávku o délce, kterou ukazuje časomíra.
Alarm s nízkou důležitostí opakující se dvakrát. Bliká hodnota tlaku v lahvi.	Tlak v lahvi dosáhl nastavené hodnoty alarmu nebo pevně stanovené hodnoty alarmu, tj. 50 barů (700 psi). Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.
Alarm s nízkou důležitostí opakující se dvakrát. Hodnota OLF % bliká v případě, že je hodnota PO <sub>2</sub> vyšší než 0,5 baru.	Hodnota OLF je na 80 nebo 100 % (pouze v módu <b>Nitrox</b> ). Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.
Alarm s nízkou důležitostí opakující se dvakrát. Bliká hodnota maximální hloubky	Byla překročena nastavená hloubka ponoru nebo maximální provozní

Typ alarmu	Důvod aktivace
	hloubka přístroje. Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.
Alarm s nízkou důležitostí opakující se dvakrát spolu s blikajícím časem délky ponoru	Byla překročena nastavená délka ponoru. Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.
Alarm s nízkou důležitostí. Bliká hodnota maximální hloubky.	Byla překročena nastavená maximální hloubka (pouze v módu <b>Free</b> ). Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.
Alarm s nízkou důležitostí spolu s blikajícím povrchovým intervalom.	Požadovaná délka povrchového intervalu před následujícím ponorem (pouze v módu <b>Free</b> ). Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.

### Vizuální alarmy

Symboly na displeji	Význam
△	Upozornění na prodloužení povrchového intervalu
ER	Nedodržení hloubky horní hranice dekomprese nebo času u dna
 NO	Zákaz létání

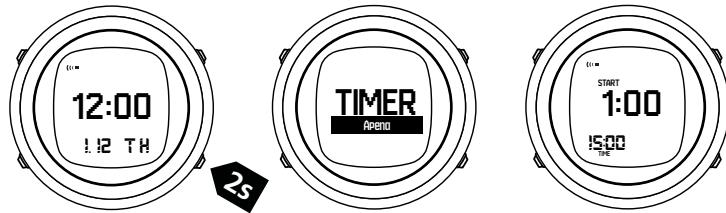
## 3.4. Časovač apnoe

Časovač apnoe lze použít pro intervalový trénink při freedivingu. Máte přístup k následujícím nastavením:

- **Vent.:** čas ventilace; počáteční interval času dýchání. Po skončení každého intervalu je tento čas prodloužen o nastavenou délku přírůstku.
- **Incr:** přírůstek času; přírůstek času ventilace pro každý interval. Pokud je například čas ventilace 1 minuta a délka přírůstku je nastavena na 30 vteřin, bude délka trvání prvního nádechu 1:00, druhého 1:30, třetího 2:00 a tak dále.
- **Repeats:** počet intervalů.

Pro nastavení časovače apnoe:

1. V časovém módu podržte stisknuté tlačítko [UP]. Otevře se zobrazení časovače apnoe.



2. Otevřete nabídku nastavení časovače podržením tlačítka [DOWN].
3. Nastavte požadovaný čas ventilace pomocí tlačítek [UP] a [DOWN] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
4. Nastavte požadovanou délku přírůstku pomocí tlačítek [UP] a [DOWN] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Nastavte počet intervalů pomocí tlačítek [UP] a [DOWN] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].

Použití časovače apnoe:

1. Stiskněte tlačítko [SELECT] pro zahájení prvního intervalu. Časovače začne odpočítávat čas ventilace. Odpočet bude pokračovat až do hodnoty -0:30 po nastaveném času ventilace.
2. Stiskněte tlačítko [SELECT] pro zahájení cyklu apnoe. Cyklus lze zahájit v jakémkoliv okamžiku odpočítávání času ventilace. Časový interval apnoe není v přístroji nijak pevně definován. Můžete si jej nastavit libovolně dle svých potřeb.
3. Stiskněte tlačítko [SELECT] pro zahájení následujícího intervalu ventilace.
4. Opakujte tento postup do dosažení nastaveného počtu intervalů.
5. Stiskněte tlačítko [MODE] pro ukončení časovače apnoe.

Časovač apnoe lze resetovat stisknutím a podržením tlačítka [SELECT].

Časovač apnoe podporuje až 20 intervalů, počet je však závislý na času ventilace a délce přírůstku. Poslední cyklus ventilace nesmí být kratší než 5 sekund a delší než 20 minut.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Při potápění se zadřeným dechem roste nebezpečí ztráty vědomí v mělké vodě (shallow-water blackout, SWB) způsobené nedostatkem kyslíku.

### 3.5. Rychlosť výstupu

Rychlosť výstupu je znázornená v podobe svislého pruhu na pravé straně displeje.



Jakmile dojde k překročení maximální povolené rychlosťi výstupu, začne spodní část pruhu blikat, zatímco horní část bude plně zabarvená.



Opakovaná porušení povolené rychlosti výstupu vedou k povinným bezpečnostním zastávkám. Viz 3.18. Hloubkové bezpečnostní zastávky.

**⚠ VAROVÁNÍ:** NEPŘEKRAČUJE MAXIMÁLNÍ POVOLENOU RYCHLOST VÝSTUPU! Prudký výstup na hladinu zvyšuje nebezpečí zranění. V případě, že překročíte maximální povolenou rychlosť výstupu, dodržujte povinné i doporučené bezpečnostní zastávky. Pokud neprovědete povinnou bezpečnostní zastávku, dekomprezní algoritmus vás bude pro příští ponor penalizovat.

## 3.6. Podsvícení

Pro aktivaci podsvícení během ponoru stiskněte tlačítko [MODE]. V jiných případech podržte stisknuté tlačítko [MODE], dokud se podsvícení neaktivuje. Dobu, po kterou zůstane podsvícení rozsvíceno, lze nastavit. Stejně tak lze podsvícení zcela vypnout. Pro nastavení délky trvání podsvícení:

1. V režimu Time (Čas) stiskněte a podržte tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [DOWN] přejděte na položku **BACKLIGHT** (Podsvícení) a stiskněte [SELECT].
3. Nastavte délku trvání pomocí tlačítek [DOWN] a [UP].
4. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení uložíte a ukončíte.

**POZNÁMKA:** Pokud podsvícení vypnete, nebude podsvícení svítit při aktivaci alarmů.

## 3.7. Záložky

Kdykoliv v průběhu ponoru lze přidat do záznamu ponoru záložku stisknutím tlačítka [SELECT].

Záložky lze zobrazit při procházení profilu ponoru v logbooku.

Každá záložka obsahuje aktuální hloubku, čas, teplotu vody a hodnotu tlaku v lahvi (pokud je k dispozici).

## 3.8. Hodiny s kalendářem

Hodiny s kalendářem jsou výchozím módem počítače Suunto D4i.

### 3.8.1. Čas

Nastavení času slouží pro nastavení hodin, minut, sekund a formátu zobrazení času (12/24hodinový).

Postup nastavení času:

1. V časovém módu podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [UP] vyberte položku **Time** a potvrďte tlačítkem [SELECT].
3. Nastavte hodiny pomocí tlačítek [DOWN] nebo [UP] a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].

4. Stejný postup platí také pro nastavení minut a sekund. Nastavte požadovaný formát pomocí tlačítka [DOWN] a [UP] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

### 3.8.2. Datum

Ve spodním řádku displeje v časovém módu je zobrazeno datum a den v týdnu. Pomocí tlačítka [DOWN] můžete mezi jednotlivými zobrazeními přepínat. Postup nastavení data:

1. V režimu Time (Čas) stiskněte a podržte tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [UP] přejděte na položku **Date** (Datum) a stiskněte [SELECT].
3. Nastavte rok pomocí tlačítka [DOWN] nebo [UP] a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
4. Stejný postup platí také pro nastavení měsíce a dne.
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

### 3.8.3. Jednotky

### 3.8.4. Duální čas

### 3.8.5. Budík

Suunto D4i obsahuje budík, který lze nastavit jako jednorázový, během pracovních dnů nebo každodenní.

Po aktivaci budíku se obrazovka rozbalí a zvuková výstraha se rozezní na 60 vteřin.

Stisknutím libovolného tlačítka buzení zastavíte.

Pro nastavení budíku:

1. V módu Time podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [UP] vyberte položku **Alarm** (Budík) a potvrďte tlačítkem [Select].
3. Nastavte režim buzení pomocí tlačítka [DOWN] nebo [UP] a potvrďte volbu tlačítkem [Select]. Možná nastavení: **OFF** (Vypnuto), **ONCE** (Jednorázový), **WEEKDAYS** (V pracovní dny) nebo **EVERY DAY** (Každý den).
4. Nastavte hodiny pomocí tlačítka [DOWN] nebo [UP] a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
5. Stejný postup platí také pro nastavení minut.
6. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

## 3.9. Dekompresní ponory

### Dekompresní pokyny

Součástí dekomprezního ponoru jsou tři zastávky:

- Bezpečnostní zastávka
- Hloubková zastávka
- Dekompresní zastávka Bezpečnostní a hloubkové zastávky nejsou povinné a je možné je ignorovat, nicméně tento postup nedoporučujeme. Suunto D4i tento postup penalizuje přídavnými zastávkami a jinými opatřeními, ať už v průběhu aktuálního ponoru nebo během následujících. Další informace viz 3.18. *Hloubkové bezpečnostní zastávky*. Suunto D4i zobrazuje vždy tu nejnižší horní hranici dekomprese. Horní hranice hloubkových a bezpečnostních zastávek se vždy nacházejí v konstantní hloubce. Odpočítávání vždy

probíhá v minutách a sekundách. Když se budete nacházet poblíž horní hranice dekomprese, bude se její hloubka při dekompresních zastávkách neustále snižovat. Tím je zajištěna postupná dekomprese s optimálním časem výstupu.



**POZNÁMKA:** Při výstupu vždy doporučujeme držet se poblíž horní hranice dekomprese.

## Pod spodní hranicí dekomprese

Blikající text **ASC TIME** (Čas výstupu) a šipka nahoru indikují, že se nacházíte pod spodní hranicí dekomprese. Rozezní se rovněž alarm s nízkou důležitostí. Měli byste okamžitě zahájit výstup. Hloubka horní hranice dekomprese bude zobrazena na levé straně středového pole, zatímco minimální celkový čas výstupu na pravé. Níže je uveden příklad dekompresního ponoru s horní hranicí dekomprese 3 m a celkovým časem výstupu 9 minut.



## Nad spodní hranicí dekomprese

Jakmile vystoupáte nad spodní hranici dekomprese, přestane text **ASC TIME** (Čas výstupu) blikat a šipka nahoru zmizí, viz níže.



Toto indikuje, že se

nacházíte v dekompresním rozpětí. Dekomprese bude zahájena, avšak pozvolna. Měli byste proto pokračovat ve výstupu.

## Poblíž horní hranice dekomprese

Jakmile vystoupáte do horní zóny dekomprese, na displeji se zobrazí dvě šipky ukazující na



sebe navzájem, viz níže.

Během dekompresní zastávky bude probíhat odpočet celkového času výstupu. Pokud se hloubka horní hranice dekomprese sníží, můžete vystoupat k nové hranici. Vynoření nad hladinu je možné pouze v případě, že hodnoty **ASC TIME** (Čas výstupu) a **CEILING** (Horní hranice dekomprese) zmizí. To znamená, že dekompresní zastávka a všechny ostatní povinné bezpečnostní zastávky byly splněny. Doporučujeme však pod horní hranicí dekomprese zůstat do okamžiku, kdy zmizí text **STOP**. Toto znamená, že byla splněna také doporučená tříminutová bezpečnostní zastávka.

## Nad horní hranicí dekomprese

Pokud během dekompresní zastávky vystoupáte nad horní hranici dekomprese, zobrazí se na displeji šipka dolů a rozezní se nepřetržité pípání.



Chybové hlášení **ER** vás

navíc upozorní, že na nápravu vzniklé situace máte pouze tři (3) minuty. Zahajte okamžitý sestup na nebo pod hladinu horní hranice dekomprese. Pokud budete upozornění na

nedodržení dekompresní zastávky ignorovat, přejde potápěčský počítač do chybového stavu (3.16. Chybový stav (algoritický zámek)).

### 3.10. Alarm hloubky

Ve výchozím nastavení se alarm hloubky rozezní ve 30 m (100 stopách). Tuto hloubku lze nastavit podle osobních preferencí, alarm je možné také zcela vypnout.

Pro nastavení alarmu hloubky:

1. V módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [UP] vyberte položku **Depth Alarm** a potvrďte tlačítkem [SELECT].
3. Stiskněte tlačítko [UP] pro zapnutí alarmu a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
4. Nastavte požadovanou hloubku pomocí tlačítka [DOWN] a [UP] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

Jakmile dosáhnete nastavené hloubky, podsvícení se rozblíží a rozezní se zvukový alarm s nižší důležitostí. Alarm potvrďte stisknutím libovolného tlačítka.

### 3.11. Kontrast displeje

### 3.12. Historie ponorů



- maximální dosažená hloubka
- datum ponoru
- typ ponoru (znázorněný prvním písmenem režimu ponoru, např. **A** pro režim **Air**)
- čas zahájení ponoru
- pořadové číslo ponoru – od nejstaršího po nejnovější
- procentuální složení první plynové směsi
- celkový čas potápění (v minutách a ve všech módech)
- Stránka s časem na hladině a varováními



- maximální dosažená hloubka
- čas na hladině po předchozím ponoru
- průměrná hloubka
- spotřebovaný tlak v lahvi (je-li k dispozici)
- varování
- OLF % (je-li k dispozici)
- Graf profilu ponoru



- teplota vody
- tlak v lahvi (je-li k dispozici)
- hloubkový/časový profil ponoru Stiskněte tlačítko [UP] pro přepínání jednotlivých kroků profilu ponoru. Podržte tlačítko [UP] pro automatické procházení. Graf profilu ponoru zobrazuje bod po bodu informace o ponoru - hloubku, informace o dekomprezii, horní hranici dekomprese a dobu výstupu. Mezi nejstarším a nejnovějším záznamem je zobrazena hláška **Konec záznamů**. Kapacita logbooku se odvíjí od nastaveného intervalu záznamu. Po zaplnění paměti jsou nejstarší záznamy ponorů přepisovány novými. Obsah paměti zůstane zachován i po výměně baterie (za předpokladu, že bude baterie vyměněna dle příslušných instrukcí).

**POZNÁMKA:** V případě, že potápěčský počítač nedokončí odpočítávání času zákazu létání do nuly, bere se několik opakování ponorů jako jedna série opakování ponorů.

### 3.13. Módy potápění

Suunto D4i obsahuje následující módy ponoru:

- **Air** (Air): pro potápění s běžným vzduchem
- **Nitrox** (Nitrox): pro potápění s obohacenými plynovými směsmi Nitrox
- **Free** (Free): pro volné potápění
- **Off** (Off): pro vypnutí měřicích funkcí ponoru. Potápěčský počítač se v tomto módu nebude automaticky přepínat do módu ponoru a mód plánování ponoru bude skrytý

Ve výchozím nastavení se po přechodu do módu ponoru aktivuje mód **Air** (Air). Mód, který bude automaticky aktivován, lze nastavit v obecných nastaveních.

**TIP:** Mód potápění lze v případě potřeby vypnout.

Pro změnu módů potápění:

1. V módu Time podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Stisknutím tlačítka [SELECT] přejdete do módu **Dive Mode** (Mód potápění).
3. Nastavte požadovaný mód pomocí tlačítek [UP] a [DOWN], a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
4. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

Každý mód potápění obsahuje specifická nastavení, které je zapotřebí před použitím režimu provést.

Pro změnu specifických nastavení módu dive:

1. V příslušném módu podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítka [DOWN] a [UP] procházejte jednotlivými nastaveními.
3. Stisknutím tlačítka [SELECT] otevřete nastavení.
4. Nastavte požadovanou hodnotu pomocí tlačítek [DOWN] a [Up], a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

 **POZNÁMKA:** Některá nastavení nelze změnit, pokud od ponoru neuplynulo alespoň 5 minut.

### 3.13.1. Mód Air

Mód Air slouží k potápění se vzduchem a nabízí následující nastavení:

- Osobní/výškové nastavení (viz 3.17. Výškové a osobní přizpůsobení)
- Tlak v lahvích (viz 3.23. Tlak v lahvích)
- Alarm tlaku v lahvích (viz 3.23.4. Alarm tlaku v lahvích)
- Alarm hloubky (viz 3.10. Alarm hloubky)
- Alarm délky ponoru (viz 3.15. Alarm délky ponoru)
- Interval záznamu (viz 3.19. Interval záznamu)
- Bezpečnostní zastávka (viz 3.18. Hloubkové bezpečnostní zastávky)
- Zbývající čas vzduchu (viz 3.2. 3.23.5. Čas vzduchu)

### 3.13.2. Mód Nitrox

Mód Nitrox slouží k potápění s plynovými směsmi obohacenými o kyslík.

Potápění s nitroxem umožňuje prodloužit čas ponoru a snížit riziko dekompresní nemoci. Pokud však dojde ke změně plynové směsi nebo zvýšení hloubky ponoru, dochází ke zvýšení parciálního tlaku kyslíku. Suunto D4i vám poskytne potřebné údaje k úpravě ponoru a potápění v bezpečných mezích.

Mód Nitrox umožňuje následující nastavení

- Nitrox (plynové směsi)
- Osobní/výškové nastavení (viz 3.17. Výškové a osobní přizpůsobení)
- Alarm hloubky (viz 3.10. Alarm hloubky)
- Alarm délky ponoru (viz 3.15. Alarm délky ponoru)
- Interval záznamu (viz 3.19. Interval záznamu)
- Bezpečnostní zastávka (viz 3.18. Hloubkové bezpečnostní zastávky)
- Zbývající čas vzduchu (viz 3.2. 3.23.5. Čas vzduchu)

Před použitím módu Nitrox je zapotřebí do počítače Suunto D4i zadat procentuální podíl kyslíku ve směsi a limitní hodnotu jeho parciálního tlaku.

To zajišťuje správný výpočet dusíku a kyslíku pro určení maximální hloubky ponoru (MOD), která je kalkulována na základě zadaných hodnot.

Výchozí hodnota procentuálního podílu kyslíku ( $O_2\%$ ) je 21 % (vzduch) a hodnota parciálního tlaku kyslíku je ( $PO_2$ ) 1,4 baru (20 psi).

Pro nastavení plynových směsí:

1. V módu **Nitrox** (Nitrox) podržte stisknuté tlačítko [DOWN] .
2. Stisknutím tlačítka [SELECT] otevřete nastavení **Nitrox** (Nitrox).
3. Stisknutím tlačítka [SELECT] můžete přepínat mezi hodnotami  $O_2$  a  $PO_2$  .
4. Nastavte blikající hodnotu  $O_2$  pomocí tlačítek [DOWN] a [UP] tak, aby odpovídala procentuálnímu podílu kyslíku v lahvích, a potvrďte tlačítkem [SELECT] .
5. Nastavte blikající hodnotu  $PO_2$  (Parciální tlak kyslíku) pomocí tlačítek [DOWN] a [Up] , a potvrďte tlačítkem [SELECT] .

6. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

 **POZNÁMKA:** Pokud je podíl kyslíku ve směsi nastaven na 22 % nebo vyšší, zůstane tato hodnota zachována. Nezmění se zpět na 21 % automaticky.

### 3.13.3. Režim Freedive

#### 3.13.3.1. Upozornění na hloubku

Počítáč umožňuje nastavení až pěti navzájem nezávislých upozornění na hloubku při freedivingu, například za účelem vhodného načasování hloubkových vyrovnávacích technik. Každé upozornění lze nastavit na určenou hloubku a lze jej separátně vypnout nebo zapnout.

Jakmile dosáhnete nastavené hloubky, podsvícení se rozblíží a rozezní se zvukový alarm s nižší důležitostí.

Pro nastavení upozornění na hloubku:

1. V módu **Free** (Freedive) podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Stisknutím tlačítka [SELECT] otevřete nastavení **Depth Notify** (Upozornění na hloubku).
3. Pomocí tlačítka [DOWN] a [UP] procházejte jednotlivými upozorněními a vyberte požadované stisknutím tlačítka [SELECT].
4. Stiskněte tlačítko [DOWN] nebo [UP] pro zapnutí upozornění a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
5. Nastavte požadovanou hloubku pomocí tlačítka [DOWN] a [UP] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
6. Přejděte na následující upozornění nebo dokončete nastavení stisknutím tlačítka [MODE].

## 3.14. Mód plánování ponoru

### 3.15. Alarm délky ponoru

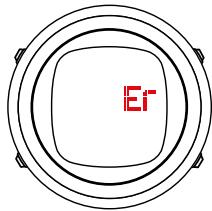
Alarm délky ponoru lze používat pro mnoho různých účelů coby přídavné bezpečnostní opatření. Jedná se jednoduše o minutový časový odpočet.

Pro nastavení alarmu délky ponoru:

1. V příslušném módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Pomocí tlačítka [DOWN] nebo [UP] přejděte na položku **ALARM TIME** (Alarm délky ponoru).
3. Stisknutím tlačítka [UP] alarm zapnete. Potvrďte volbu stisknutím tlačítka [SELECT].
4. Nastavte požadovanou délku odpočítávání pomocí tlačítka [UP] a [DOWN] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

### 3.16. Chybový stav (algoritmický zámek)

Suunto D4i disponuje výstražnými indikátory, které upozorňují uživatele, aby reagoval na určité situace, které by mohly výrazně zvýšit riziko dekompresní nemoci. Jestliže na tato varování nereagujete, přepne se počítáč Suunto D4i do chybového stavu označeného na displeji jako **Er** (Chyba). Tento stav značí, že riziko dekompresní nemoci je velmi vysoké.



Pokud budete déle než 3 minuty ignorovat upozornění na dekompresní zastávku, dojde k uzamčení algoritmu RGBM na 48 hodin. Po uzamčení výpočetního algoritmu nebudou k dispozici žádné údaje o ponoru a na displeji bude zobrazena pouze hláška **ER** (Chyba). Algoritmický zámek je bezpečnostní prvek, který zdůrazňuje skutečnost, že byly porušeny předpoklady správného výpočtu dekompresního modelu.

V této situaci byste měli co nejrychleji sestoupit pod horní hranici dekomprese a pokračovat v dekompresi. Pokud tak neučiníte do 3 minut, Suunto D4i uzamkne výpočetní model algoritmu a zobrazí na displeji hlášku **ER** (Chyba), viz níže. Hladina horní hranice dekomprese již nebude zobrazena.

V tomto stavu se značně zvyšuje riziko výskytu dekompresní nemoci. Informace o dekompresi nebudou k dispozici následujících 48 hodin po vynoření.

Je možné se s přístrojem potápět i po uzamčení algoritmu, avšak namísto informací o dekompresi bude na displeji zobrazena hláška **ER** (Chyba).

Pokud se s počítátkem budete potápět v chybovém stavu, obnoví se odpočítávání do odemčení algoritmu po vynoření na hladinu zpět na 48 hodin.

### 3.17. Výškové a osobní přizpůsobení

Existuje několik faktorů ovlivňujících náchylnost vůči dekompresní nemoci. Tyto faktory se u jednotlivých potápěčů liší a také se mění v čase.

Osobní faktory, které mají tendenci zvyšovat pravděpodobnost výskytu dekompresní nemoci, zahrnují:

- pobyt ve vodě chladnější než 20 °C (68 °F)
- podprůměrná fyzická zdatnost
- únava
- dehydratace
- stres
- obezita
- patent foramen ovale (PFO)
- zvýšená fyzická aktivita před nebo po ponoru

Toto osobní přizpůsobení umožňuje ve třech krocích upravit algoritmus podle vaší náchylnosti vůči dekompresní nemoci.

Osobní přizpůsobení	Vysvětlení
0	Ideální podmínky (výchozí hodnota).
1	Přiměřené. Existují některé ze zmíněných faktorů.
2	Opatrné. Existuje více ze zmíněných faktorů.

Kromě osobního přizpůsobení lze Suunto D4i nastavit také pro potápění v různých nadmořských výškách. Výpočet dekompresního algoritmu poté bude probíhat s ohledem na toto výškové přizpůsobení.

Výškové přizpůsobení	Vysvětlení
0	0–300 m (0–980 stop) (výchozí)
1	300–1500 m (980–4900 stop)
2	1500–3000 m (4900–9800 stop)

Pro změnu osobního a výškového přizpůsobení:

1. V módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Stisknutím tlačítka [SELECT] otevřete nastavení **Personal Altitude** (Osobní/výškové přizpůsobení).
3. Stisknutím tlačítka [UP] nastavte **Personal** (Osobní přizpůsobení). Potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
4. Stisknutím tlačítka [UP] nastavte **Altitude** (Výškové přizpůsobení). Potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

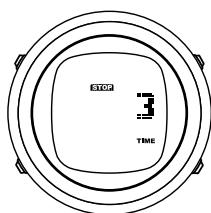
**⚠ VAROVÁNÍ:** Cestování do vyšších nadmořských výšek může způsobit dočasné změny v rovnováze rozpuštěného dusíku v těle. Je obecně doporučováno se před potápěním ve vyšších nadmořských výškách aklimatizovat – vyčkat alespoň 3 hodiny.

### 3.18. Hloubkové bezpečnostní zastávky

Bezpečnostní zastávky jsou vysoce doporučovaným postupem při potápění a jsou nezbytnou součástí většiny potápěčských tabulek. Mezi důvody pro provádění bezpečnostních zastávek patří: snížení rizika subklinické dekompresní nemoci, snížení počtu mikrobublin, posílení kontroly nad výstupem a zlepšení orientace před výstupem na hladinu.

Suunto D4i indikuje dva typy bezpečnostních zastávek: doporučené a povinné.

U každého ponoru v hloubkovém rozmezí přesahující 10 metrů (30 stop) je doporučena délka bezpečnostní zastávky 3 minuty. Tato zastávka by měla být provedena v hloubce 3–6 m (10–20 stop). Suunto D4i zobrazí ikonu STOP a spustí odpočítávání tří minut.



**💡 POZNÁMKA:** V případě, že jsou aktivovány hloubkové zastávky deepstops, je délka povinných bezpečnostních zastávek uvedena v sekundách.

Pokud rychlosť výstupu překročí 10 m (33 stop) za minutu po dobu delší než 5 sekund, je možné, že počet mikrobublin překročí povolený limit v dekompresním modelu.

V takovém případě Suunto D4i přidá do ponoru další povinnou bezpečnostní zastávku. Délka této zastávky záleží na tom, o kolik byla překročena povolená rychlosť výstupu.

Na displeji se zobrazí ikona STOP. Jakmile dosáhnete hloubky mezi 6 až 3 metry (18 až 9 stopami), zobrazí se následující:

1. **CEILING** a **STOP**
2. Hloubka horní hranice dekomprese
3. Délka bezpečnostní zastávky



Zůstaňte pod horní hranicí dekomprese dokud nezhasne symbol povinné bezpečnostní zastávky.

**VAROVÁNÍ:** *NIKDY NESTOUPEJTE NAD HORNÍ HRANICI DEKOMPRESE (CEILING)!* V průběhu dekomprese vždy důrazně hlídejte hloubku, abyste nevystoupali nad horní hranici dekomprese. Abyste předešli nechtěnému výstupu nad horní hranici dekomprese, udržujte se vždy o něco hlouběji.

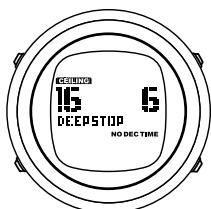
Při ponoru do hloubky větší než 20 m (65,6 stop) se aktivují hloubkové zastávky deepstops.

V případě, že je při aktivaci hloubkové zastávky deepstop na displeji zobrazen čas délky ponoru, bude nahrazen odpočtem zbývající doby zastávky.

Po uplynutí délky hloubkové zastávky deepstop je možné přepínat mezi zobrazením času ponoru a měřiče hloubkové zastávky pomocí tlačítka MODE.

Hloubkové zastávky deepstops jsou indikovány stejným způsobem jako bezpečnostní zastávky. Suunto D4i vás upozorní, že se nacházíte v příslušné hloubce prostřednictvím:

- **CEILING** (Horní hranice dekomprese) v horním řádku
- **DEEPSHOP** (Deepstop) v prostředním řádku
- Hloubka zastávky
- Časový měřič



Hloubkové zastávky deepstops jsou ve výchozím nastavení aktivovány v módech **Air** (Air) a **Nitrox** (Nitrox). Pro vypnutí hloubkové zastávky deepstop:

1. V módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [DOWN] přejděte na položku **Deepstop** a stiskněte [Select].
3. Stisknutím tlačítka [UP] přepínejte mezi on/off.
4. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

### 3.19. Interval záznamu

Interval záznamu udává, jak často jsou údaje z ponoru ukládány do záznamníku. Výchozí hodnotou intervalu záznamu je 20 sekund v módech Air a Nitrox a 2 sekundy v módu Freedive.

Pro změnu intervalu záznamu:

1. V módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [UP] vyberte položku **Sample Rate** a potvrďte tlačítkem [SELECT].
3. Stiskněte tlačítko [DOWN] nebo [UP] pro nastavení intervalu záznamu a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
4. Stisknutím tlačítka **MODE** nastavení dokončíte.

Možná nastavení intervalu záznamu v módech Air a Nitrox jsou: 10, 20, 30 a 60 sekund.

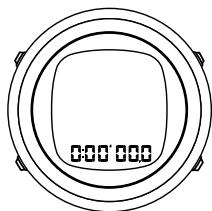
Možná nastavení intervalu ve freedive módu jsou: 1, 2 a 5 sekund.

### 3.20. Stopky

Funkce časomíry slouží pro měření času a případných mezičasů.

Pro aktivaci časomíry:

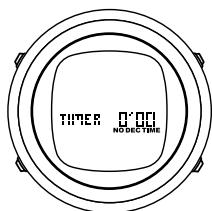
1. V časovém módu procházejte nabídku spodního řádku pomocí tlačítek [UP] a [DOWN], dokud nebude zobrazena časomíra.



2. Stisknutím tlačítka [SELECT] časomíru spustíte či zastavíte.
3. Stisknutím [DOWN] zaznačíte záhytný bod.
4. Pro reset stopek podržte stisknuté tlačítko [SELECT].

Po zastavení časomíry můžete procházet jednotlivými mezičasy pomocí tlačítka [DOWN].

Časomíru lze používat také pro měření různých časových veličin během potápění. Pro aktivaci časomíry v módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [MODE].



Časomíru spustíte a zastavíte stisknutím tlačítka [SELECT].

 **POZNÁMKA:** Pokud bude v průběhu používání časomíry aktivována bezpečnostní zastávka, nebude pole s časem viditelné.

## 3.21. Povrchový interval a zákaz létání

Potápěčská pohotovostní síť (DAN) doporučuje dodržovat následující časy zákazu létání:

- Pro přiměřenou garanci toho, aby potápěč zůstal bez příznaků dekompresní nemoci po výstupu do výšek, ve kterých létají dopravní letadla (tedy minimálně 2400 m (8000 stop)), je minimální doba zákazu létání 12 hodin.
- Potápěči, kteří plánují provádět několik ponorů denně několik dnů po sobě nebo provádět dekompresní ponory, by měli přijmout speciální opatření a vyčkat dobu delší než 12 hodin před zamýšleným letem. Společnost UHMS (Undersea and Hyperbaric Medical Society; Podmořská a hyperbarická lékařská společnost) dále doporučuje potápěčům používajícím standardní vzduch a nevykazujícím žádné příznaky dekompresní nemoci před nástupem do dopravního letadla s kabinovým tlakem odpovídajícím tlaku ve výšce až 2400 m n. m. (8000 stop) vyčkat alespoň 24 hodin po posledním ponoru. Existují pouze dvě výjimky:
  - Pokud měl potápěč během posledních 48 hodin celkový čas pod hladinou kratší než 2 hodiny, je doporučen před letem 12hodinový povrchový interval.
  - Po jakémkoliv dekompresním ponoru byste měli pozdržet let nejméně o 24 hodin, je-li to možné, tak o 48 hodin. Společnost Suunto doporučuje, abyste neletěli dříve, než budou splněny všechny směrnice DAN, UHMS a naměřené hodnoty potápěčského počítače.

## 3.22. Suunto RGBM

Vývoj původního dekompresního modelu společnosti Suunto byl zahájen v 80. letech 20. století, kdy byl v přístroji Suunto SME implementován Bühlmannův algoritmus založený na M-hodnotách. Od té doby probíhá neustálý vývoj původního algoritmu s pomocí externích i interních odborníků.

Na konci 90. let 20. století společnost Suunto obohatila svůj předchozí dekompresní model založený na M-hodnotách o poznatky modelu dr. Bruce Wienkeho – takzvaný bublinový model RGBM. První produkty s implementací tohoto modelu byly ikonické Suunto Vyper a Suunto Stinger. Tyto přístroje znamenaly významné zvýšení bezpečnosti, jelikož braly v potaz mnoha okolností, které se při potápění vyskytují a které modely vybavené starší technologií nebyly schopny měřit:

- Monitorování opakování ponorů v rozmezí několika po sobě jdoucích dnů
- Měření opakování ponorů s velmi krátkými intervaly
- Zohlednění vlivu hlubšího ponoru, než byl předcházející
- Adaptace na rychlý výstup produkující velké množství mikrobublin
- Přesné výpočty v souladu s fyzikálními zákony plynu

Model Suunto RGBM je schopen předpovědi jak rozpuštěného, tak volného plynu v krvi a tkáních potápěče. To je značným posunem od klasických Haldanových modelů, které volný plyn nepředvídají. Výhodou modelu Suunto RGBM je také dodatečná bezpečnost díky jeho schopnosti adaptace širokému rozpětí různých situací.

### 3.22.1. Bezpečnost při potápění

Protože všechny dekompresní modely jsou čistě teoretické a nereflektují skutečný stav konkrétního potápěče, nemůže žádný z modelů zaručeně zabránit vzniku dekompresní nemoci. Experimentálně bylo prokázáno, že dekompresní limity lidského těla se mění v závislosti na pravidelnosti a četnosti potápění. Z toho důvodu potápěčský počítač umožňuje

nastavení osobních přizpůsobení pro zkušené potápěče, kteří jsou ochotni přijmout zvýšené riziko.

**⚠️ UPOZORNĚNÍ:** Vždy používejte totožné hodnoty osobního a výškového přizpůsobení pro plánování ponoru a ponor samotný. Zvýšení hodnot osobních nebo výškových přizpůsobení oproti plánu může vést k delším intervalům dekomprese a tudíž vyšším nárokům na objem plynu. Pokud hodnoty osobních přizpůsobení po plánování ponoru zvýšíte, hrozí nebezpečí předčasného vyčerpání vzduchu v lahvi.

### 3.22.2. Vysokohorský ponor

Atmosférický tlak ve vyšších nadmořských výškách je nižší, než na hladině moře. Po výstupu do vyšších nadmořských výšek budete mít v těle více dusíku v porovnání s rovnovážným stavem ve vaší obvyklé nadmořské výšce. Postupem času se tento „přebytečný“ dusík uvolňuje a dojde opět k dosažení rovnovážného stavu. Je obecně doporučováno se před potápěním ve vyšších nadmořských výškách aklimatizovat – vyčkat alespoň tři hodiny.

Před potápěním ve vyšších nadmořských výškách je zapotřebí upravit nastavení potápěčského počítače tak, aby měření zohledňovala specifika dané nadmořské výšky. Maximální hodnoty parciálního tlaku dusíku, které povoluje matematický model potápěčského počítače, jsou sníženy s ohledem na nižší hodnoty tlaku vzduchu.

Následkem toho jsou značně sníženy povolené hodnoty bezdekomplexních limitů.

**⚠️ VAROVÁNÍ: DBEJTE NA PŘESNÉ VÝŠKOVÉ PŘIZPŮSOBEŇÍ!** Při potápění v nadmořských výškách přesahujících 300 m (1000 stop) je nutné tuto výšku přesně nastavit v potápěčském počítači, aby byly zajištěny přesné výpočty dekomplexních mezí. Tento potápěčský počítač není určený pro použití v nadmořských výškách převyšujících 3000 m (10 000 stop). Nastavení nesprávných hodnot nadmořské výšky nebo potápění nad maximální povolenou nadmořskou výšku vede k nepřesným údajům o ponoru a jeho plánování.

### 3.22.3. Působení kyslíku

Výpočty vystavení působení kyslíku jsou založeny na aktuálních tabulkách limitních časů vystavení působení kyslíku a zažitých standardech.

Potápěčský počítač provádí separátní výpočty pro celkovou otarvu centrálního nervového systému (CNS) a plicní otarvu kyslíkem. Ta se měří pomocí jednotek tolerance ke kyslíku (OTU).

Oba zlomky jsou upraveny tak, aby maximální hodnota odpovídala 100 %.

Suunto D4i nezobrazuje separátně CNS% nebo OTU%, ale zobrazuje vyšší z naměřených hodnot v poli **OLF%** (Limitní podíl kyslíku). Hodnota **OLF%** (Limitní podíl kyslíku) vyjadřuje procentuální limitní podíl kyslíku neboli procentuální otarvu organismu kyslíkem.

Pokud je například maximální povolená toxicita pro CNS 85 % a plicní toxicita 80 %, bude hodnota **OLF%** (Limitní podíl kyslíku) ukazovat vyšší z uvedených hodnot, tedy 85 %.

Informace vztahující se k působení kyslíku jsou potápěčským počítačem zobrazeny tak, aby byla zobrazená upozornění relevantní k aktuální fázi ponoru.

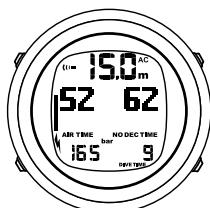
**⚠️ VAROVÁNÍ: POKUD HODNOTA LIMITNÍHO PODÍLU KYSLÍKU INDIKUJE DOSAŽENÍ MAXIMÁLNÍ HODNOTY, JE NEZBYTNÉ OKAMŽITĚ PROVÉST OPATŘENÍ PRO SNÍŽENÍ PŮSOBENÍ KYSLÍKU.** Pokud po výstraze CNS/OTU nedojde k opatření pro snížení působení kyslíku, rychle se zvyšuje riziko nebezpečí otarvy kyslíkem, zranění či smrti.

### 3.23. Tlak v lahvi

Po připojení sondy Suunto Wireless Transmitter bude v dolním levém rohu displeje zobrazen tlak v lahvi.

Po zahájení ponoru začne výpočet zbývajícího vzduchu v lahvi. Po 30-60 vteřinách se v prostřední levé části displeje zobrazí první odhad zbývajícího času vzduchu.

Výpočet vždy vychází z poklesu tlaku v lahvi a je automaticky přizpůsoben objemu lahve a aktuální spotřebě vzduchu.



Záznam změny spotřeby vzduchu je založen na pravidelném měření tlaku v jednosekundových intervalech v průběhu 30-60 sekund. Zatímco zvýšení spotřeby vzduchu snižuje zbývající čas rychle, snížení spotřeby zvyšuje zbývající čas pozvolna. Tímto způsobem počítač zabraňuje příliš optimistickému odhadu zbývajícího vzduchu v lahvi při dočasném snížení spotřeby vzduchu.

Výpočet zbývajícího času vzduchu zahrnuje bezpečnostní rezervu 35 barů (500 psi). To znamená, že v okamžiku, kdy ukazatel dosáhne hodnoty 0, v lahvi stále zbývá malá rezerva.

**POZNÁMKA:** Naplnění kompenzátoru vztahuje ovlivný výpočet zbývajícího času z důvodu dočasného zvýšení spotřeby vzduchu.

Zbývající čas vzduchu se nezobrazí v případě, že jsou aktivovány bezpečnostní zastávky nebo horní mez dekomprese. Zbývající čas vzduchu lze zobrazit stisknutím a podržením tlačítka [DOWN].

Teplotní výkyvy ovlivňují tlak v lahvi a následně také výpočet zbývajícího času vzduchu.

#### Varování nízkého tlaku vzduchu

Potápěčský počítač varuje dvěma (2) pípnutími a rozblíkáním ukazatele tlaku, jakmile tlak v lahvi klesne pod 50 barů (700 psi).

Dvě (2) pípnutí se rozezní také v případě, že tlak v lahvi klesne pod nastavenou hodnotu alarmu a jakmile zbývající čas dosáhne hodnoty 0.

##### 3.23.1. Bezdrátový přenos dat

Pro bezdrátový přenos dat ze snímače tlaku v lahvi do počítače Suunto D4i je nutné:

1. Instalace sondy Suunto Wireless Transmitter na regulátor lahve.
2. Párování snímače s počítačem Suunto D4i.
3. Zapnutí bezdrátového přenosu v nastavení počítače Suunto D4i.

V případě, že tlak v lahvi se po více než pěti (5) minutách nezmění, přejde sonda do úsporného režimu s pomalejším přenosem dat.

Sonda upozorní na nízkou kapacitu baterie (**batt**) v případě, že bude nutné baterii vyměnit. Toto upozornění bude přerušovaně blikat namísto ukazatele tlaku. Po zobrazení tohoto upozornění nebude možné sondu bez výměny baterie používat.

### 3.23.2. Instalace a párování sondy pro bezdrátový přenos

Pro přiřazení nového kódu přenosu:

1. Pomalu otevřete ventil lahve, aby se systém natlakoval.
2. Poté ventil opět uzavřete.
3. Rychle odtlakujte regulátor tak, aby tlak klesl pod 10 barů (145 psi).
4. Vyčkejte přibližně 10 sekund a pomalu otáčejte ventilem lahve pro opětovné natlakování nad 15 barů (300 psi). Dojde k automatickému přiřazení nového kódu přenosu. Pro opakování párování sondy s počítačem Suunto D4i:
5. V módu ponoru (s výjimkou módů **Freedive**) podržte stisknuté tlačítko [DOWN] pro vstup do nastavení.
6. Tlačítkem [DOWN] přejděte na položku **Tank Press Pairing** (Párování sondy tlaku) a stiskněte **SELECT**.
7. Ujistěte se, že je položka **TANK PRESS PAIRING** (Párování snímače tlaku) nastavena na **ON** (Zap.) a stiskněte tlačítko [SELECT].
8. Zobrazí se kód přenosu. Stisknutím tlačítka [UP] kód vymažete.
9. Tlačítkem [SELECT] zvolte možnost.
10. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte. Jakmile systém natlakujete nad 15 barů (300 psi), přibližně počítač Suunto D4i k sondě. Po úspěšném dokončení párování se na potápěčském počítači zobrazí nový kód přenosu a aktuální tlak v lahvi. Indikátor bezdrátového přenosu se na displeji zobrazí po každém přijetí platného signálu.

### 3.23.3. Přenášení dat

#### 3.23.4. Alarm tlaku v lahvi

Počítač má dva alarmy tlaku v lahvi. První je pevně daný na 50 barech (700 psi) a nelze jej změnit. Druhý alarm je uživatelsky nastavitelný. Lze jej zapnout nebo vypnout a je možné jej nastavit v rozmezí 10–200 barů (200–3000 psi). Pro nastavení hodnoty alarmu tlaku v lahvi:

1. V módu ponoru podržte stisknuté tlačítko [DOWN].
2. Tlačítkem [DOWN] přejděte na položku **Tank Press Alarm** (Alarm tlaku v lahvi) a stiskněte [SELECT].
3. Stisknutím tlačítka [UP] alarm zapnete. Potvrďte volbu stisknutím tlačítka [SELECT].
4. Nastavte požadovanou úroveň tlaku pomocí tlačítek [UP] a [DOWN] a potvrďte stisknutím tlačítka [SELECT].
5. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

#### 3.2. 3.23.5. Čas vzduchu

## 3.24. Tóny

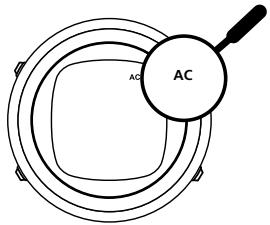
Tóny přístroje lze vypnout nebo zapnout. Po vypnutí tónů nebude znít žádný zvukový alarm. Pro nastavení tónů:

1. V režimu Time (Čas) stiskněte a podržte tlačítko [DOWN].

2. Tlačítkem [DOWN] nebo [UP] přejděte na položku **Tones** (Tóny) a stiskněte [SELECT].
3. Stiskněte tlačítko [DOWN] nebo [UP] pro zapnutí/vypnutí tónů a potvrďte volbu tlačítkem [SELECT].
4. Stisknutím tlačítka [MODE] nastavení dokončíte.

### 3.25. Vodní kontakty

Vodní kontakty se nacházejí na boční straně pouzdra. Při ponoření jsou vodní kontakty spojeny vlivem elektrické vodivosti vody. Suunto D4i se přepne do módu ponoru jakmile je detekována vlhkost hloubkoměr naměří tlak vody odpovídající hloubce 1,2 m (4 stopy).



Symbol **AC** se zobrazí do doby, než dojde k opětovnému rozpojení vodních kontaktů. Vodní kontakty a jejich bezprostřední okolí je nutné udržovat čisté. Znečištění může zabránit jejich spolehlivé funkci.

 **POZNÁMKA:** Pokud se v okolí vodních kontaktů nashromáždí vlhkost, může dojít k aktivaci režimu ponoru. To se může stát například při umývání rukou nebo při kontaktu s potem. Abyste prodloužili výdrž baterie, osušte vodní kontakty měkkým hadříkem.

## 4. Péče a podpora

### 4.1. Instrukce pro zacházení

Zacházejte s přístrojem Suunto D4i opatrně. Citlivé elektronické součástky mohou být v případě upuštění přístroje či nesprávného použití poškozeny.

Při cestování s tímto potápěckým počítačem se ujistěte, že je bezpečně zabalený v odbaveném nebo kabinovém zavazadle. Vložte jej do tašky nebo jiného vhodného obalu, který zajistí stabilitu uvnitř zavazadla a odolnost vůči nárazu.

Nepokoušejte se počítač Suunto D4i sami rozebírat nebo opravovat. Pokud se objeví s počítačem nějaký problém, kontaktujte nejbližší autorizované servisní středisko Suunto.

**⚠ VAROVÁNÍ: ZAJISTĚTE VODEODOLNOST PŘÍSTROJE!** Pokud by do přístroje a/nebo prostoru pro baterii vnikla vlhkost, hrozí vážné narušení funkcionality přístroje. Veškeré servisní zádkroky svěřte výhradně do rukou autorizovaného servisního střediska Suunto.

Po každém použití potápěcký počítač opláchněte a osušte. Po ponoru ve slané vodě počítač velmi pečlivě opláchněte.

Věnujte zvláštní pozornost oblasti tlakového čidla, vodním kontaktům, tlačítkům a vstupnímu konektoru USB. Pokud připojíte USB kabel k potápěckému počítači před omytím, opláchněte poté i koncovku kabelu, která byla zastrčena v počítači.

Po použití počítač omyjte čistou vodou, mýdlovým roztokem a opatrně pouzdro osušte vlhkým, měkkým hadříkem nebo jelenicí.

**💡 POZNÁMKA:** Neoplachujte počítač Suunto D4i tak, že jej necháte namočený v nádobě s vodou. Displej zůstává pod vodou zapnutý a spotřebovává kapacitu baterie.

Používejte pouze originální příslušenství Suunto – na poškození způsobená jiným než originálním příslušenstvím se nevztahuje záruka.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Nepoužívejte k čištění potápěckého počítače stlačený vzduch ani vysokotlaké vodní hadice. Mohlo by dojít k trvalému poškození senzoru tlaku v počítači.

**💡 TIP:** Pro získání osobní podpory, zaregistrujte váš Suunto D4i na [www.suunto.com/support](http://www.suunto.com/support).

### 4.2. Vodotěsnost

Suunto D4i je vodotěsný do hloubky 100 metrů (328 stop) v souladu se standardem ISO 6425 pro potápěcké počítače.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Vodotěsnost se nerovná maximální provozní hloubce počítače. Maximální provozní hloubka tohoto počítače je 120 metrů (393 stop).

Aby byla odolnost proti vodě zachována, doporučujeme:

- nikdy nepoužívat přístroj jinak, než pro co je určen,
- v případě oprav kontaktovat autorizovaný servis Suunto, distributora nebo prodejce,
- udržovat přístroj v čistotě, bez prachu a písku,
- nikdy se nepokoušet otevřít kryt počítače,

- zabráňovat vystavení počítače působení rychlých změn teploty vzduchu nebo vody,
- pokud byl počítač vystaven působení slané vody, vždy jej omýt čistou vodou,
- zabráňovat nárazu nebo pádu počítače.

### 4.3. Výměna baterie

Suunto D4i zobrazí v případě přílišného poklesu kapacity baterie výstražný symbol. V tomto případě byste počítač Suunto D4i neměli používat, dokud baterii nevyměníte.

Pro výměnu baterie kontaktujte autorizované servisní centrum Suunto. Výměnu je zapotřebí provést správným způsobem, aby nedošlo k vniknutí vody do prostoru baterie nebo počítače.

Na závady způsobené nesprávným vložením baterie se nevztahuje záruka.

Všechny historické záznamy a údaje v záznamníku spolu s nastavením výšky, osobních preferencí a budíků zůstanou v paměti počítače i po výměně baterie. Ostatní nastavení budou obnovena na výchozí hodnoty.

## 5. Reference

### 5.1. Technické parametry

#### Rozměry a hmotnost

- Délka: 50 mm (1,97“)
- Šířka: 50 mm (1,97“)
- Výška: 16,0 mm (0,61“)
- Hmotnost: 85 g (3,0 oz)

#### Provozní podmínky

- Vodotěsnost: 100 m (328 stop) (ve shodě s ISO 6425)
- Rozsah nadmořské výšky: 0 až 3 000 m (0 až 10 000 stop) nad hladinou moře
- Provozní teplota: 0 °C až 40 °C (32 °F až 104 °F)
- Skladovací teplota: -20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
- Cyklus údržby: 200 ponorů potápění nebo dva roky používání, podle toho, co nastane dříve

#### Hloubkoměr

- Tlakový senzor s kompenzací teploty
- Maximální statický tlak: 10 barů (145 psi) (ve shodě se standardy EN 13319 a ISO 6425)
- Přesnost do 100 m (328 stop), ve shodě s EN 13319
- Rozsah zobrazení hloubky: 0 až 300 m (0 až 984 stop)
- Rozlišení: 0,1 m od 0 do 100 m (1 stopa od 0 do 328 stop)

#### Ukazatel teploty

- Rozlišení: 1 °
- Rozsah zobrazení: -20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
- Přesnost: ± 2 °C (± 3,6 °F) v průběhu 20 minut změny teploty

#### Mód Nitrox

- Kyslík: 21-50%
- Parciální tlak kyslíku (pO<sub>2</sub>): 0,2 – 3,0
- Limitní podíl kyslíku: 0-200% s rozlišením 1 %
- Plynové směsi: 1

#### Ostatní údaje

- Doba ponoru: 0 až 999 min
- Povrchový interval: 0 až 99 h 59 min
- Počítadlo ponorů: 0 až 999 u opakovaných ponorů
- Nulový čas (čas bez dekompresní zastávky): 0 až 99 min (– po překročení 99)
- Čas výstupu: 0 až 999 min (– po překročení 999)

- Limitní hloubky: 3,0 až 150 m (10 až 492 stop)

## Hodiny s kalendářem

- Přesnost:  $\pm 25$  s/měsíc (při  $20^{\circ}\text{C}/68^{\circ}\text{F}$ )
- formát času 12/24 h

## Časomíra

- Přesnost: 1 sekunda
- Rozsah zobrazení: 0'00 – 99'59
- Rozlišení: 1 sekunda

## Logbook

- Záznamový interval v režimech Air a Nitrox: 20 sekund ve výchozím nastavení
- Záznamový interval v režimu pro freediving: 2 sekundy ve výchozím nastavení
- Kapacita paměti: přibližně 60 hodin s 20ti sekundovým intervalom záznamu a bez připojení bezdrátového snímače. Připojení sondy a přenos dat z něj sníží kapacitu na 40 hodin. V módu Freedive (interval záznamu 2 sekundy) je maximální kapacita 3 hodin.

## Výpočetní tkáňový model

- Suunto RGBM
- Maximální provozní hloubka: 120 m (393 stop)

## Vysokofrekvenční vysílač/přijímač

- Frekvenční pásmo: jednokanálové 5,3 kHz
- Maximální výstupní výkon: 110 mW
- Dosah: 1,5 m / 4,9 ft

## Výrobce

Suunto Oy Tammiston kauppatie 7 A FI-01510 Vantaa FINSKO

## 5.2. Shoda

### 5.2.1. CE

Společnost Suunto Oy tímto prohlašuje, že tento výrobek vybavený rádiovým vysílačem typu OW171 je ve shodě se směrnicí 2014/53/EU. Úplný text EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující adrese: [www.suunto.com/EUconformity](http://www.suunto.com/EUconformity).

### 5.2.2. Standard EU pro hloubkoměry

EN 13319 je evropským standardem, který stanovuje požadavky na hloubkoměry potápěčských počítačů. Potápěčské počítače Suunto tento standard splňují.

## 5.3. Ochranná známka

Suunto D4i, loga a další ochranné známky a názvy značky Suunto jsou registrované nebo neregistrované ochranné známky firmy Suunto Oy. Všechna práva vyhrazena.

## 5.4. Informace o patentech

Tento výrobek je chráněn patenty nebo žádostmi o patent a jejich odpovídajícími národními zákony: US 5,845,235, US 7,349,805, US 8,660,826. Byly podány i další patentové přihlášky.

## 5.5. Omezená mezinárodní záruka

Firma Suunto zaručuje, že v průběhu Záruční doby firma Suunto nebo autorizovaná servisní centra Suunto (dále pouze Servisní centra) v rámci podmínek této Omezené mezinárodní záruky a na základě vlastního uvážení bezplatně napraví vady materiálu nebo zpracování a) opravením, b) výměnou nebo c) nahradou. Tato Omezená mezinárodní záruka platí a je vymahatelná bez ohledu na zemi nákupu. Omezená mezinárodní záruka nemá dopad na vaše zákonné práva, jež vám náleží na základě závazných právních předpisů týkajících se prodeje spotřebního zboží.

### Záruční doba

Záruční doba podle této Omezené mezinárodní záruky začíná datem koupě původním kupujícím.

Není-li stanoveno jinak, je záruční doba u počítačů a potápěčských sond dva (2) roky.

Záruční doba příslušenství, včetně například bezdrátových senzorů, nabíječek, kabelů, dobíjecích baterií, pásů, náramků a hadic, je jeden (1) rok.

### Výjimky a omezení

Tato Omezená mezinárodní záruka se nevztahuje na:

1. a. normální opotřebení, například poškrábání, odřeniny či změny barvy a/nebo materiálu nekovových náramků, b) závady způsobené nešetrným zacházením nebo c) závady či poškození plynoucí z použití neshodujícího se s použitím zamýšleným či doporučovaným, nesprávné péče, nedbalosti a nehod jako upuštění na zem či rozdrcení;
2. tištěné materiály a obal;
3. závady a údajné závady způsobené používáním s jakýmkoli výrobkem, příslušenstvím, softwarem nebo službou nevyrobenou nebo nedadanou firmou Suunto;
4. nedobíjecí baterie.

Společnost Suunto nezaručuje, že produkt či příslušenství budou fungovat bez přerušení či bezchybně, ani že produkt či příslušenství budou spolupracovat s jiným hardwarem či softwarem dodaným třetí stranou.

Tato Omezená mezinárodní záruka není vynutitelná, jestliže u produktu nebo příslušenství došlo k následujícímu:

1. produkt byl otevřen mimo zamýšlené použití;
2. produkt byl opravován pomocí neautorizovaných náhradních součástí; upravován nebo opravován neautorizovaným Servisním střediskem;

3. došlo k odstranění, úpravě nebo jiné formě zneplatnění sériového čísla, na základě zjištění firmy Suunto;
4. došlo k vystavení působení chemikálií, například opalovacích krémů nebo odpuzovačů hmyzu.

## Přístup k záručnímu servisu Suunto

Pro přístup k záručnímu servisu Suunto je nutné doložit doklad o koupi. Máte-li zájem o záruční servis kdekoli na světě, musíte svůj produkt zaregistrovat online na adresu [www.suunto.com/mysuunto](http://www.suunto.com/mysuunto). Informace o získání záručního servisu získáte na [www.suunto.com/warranty](http://www.suunto.com/warranty), kontaktujte místního autorizovaného prodejce Suunto nebo volejte technickou podporu Suunto Contact Center.

## Omezení odpovědnosti

Tato Omezená mezinárodní záruka v maximální míře, do jaké to povolují platné závazné právní předpisy, představuje jediné a výhradní opatření pro záruku a nahrazuje jakékoliv jiné záruky. Firma Suunto nebude odpovědná za zvláštní, nahodilé, trestné ani následné škody, mimo jiné za ztráty očekávaných přínosů, ztráty dat, ztráty použití, náklady na kapitál, náklady na náhradní vybavení či zařízení, nároky třetích stran, poškození vlastnictví, vzniklé následkem zakoupení nebo používání produktu nebo pocházející z porušení záruky, porušení smlouvy, nedbalosti, přečinu, či podle jakékoli teorie zákonného či zvykového práva, i kdyby firma Suunto o možnosti vzniku takových škod věděla. Firma Suunto nebude zodpovědná za zpoždění při provádění záručního servisu.

## 5.6. Copyright

© Suunto Oy 10/2012. Všechna práva vyhrazena. Suunto, názvy produktů Suunto, jejich loga a další ochranné známky a názvy značky Suunto jsou registrované nebo neregistrované ochranné známky firmy Suunto Oy. Tento dokument a jeho obsah jsou majetkem firmy Suunto Oy a jsou určeny výhradně pro použití jejími klienty k získání znalostí a informací o používání výrobků Suunto. Obsah tohoto dokumentu se nesmí používat ani distribuovat pro žádné jiné účely, nesmí být jinak šířen, sdělován ani reprodukován bez předchozího písemného souhlasu firmy Suunto Oy. Věnovali jsme značnou pozornost tomu, abychom zajistili, že informace v této dokumentaci jsou úplné a přesné, nicméně v tomto směru neposkytujeme žádnou výslovnou ani předpokládanou záruku. Tento dokument může být kdykoli změněn bez předchozího oznámení. Nejnovější verzi této dokumentace je možné stáhnout ze stránek [www.suunto.com](http://www.suunto.com).

## 5.7. Vysvětlivky

Pojem	Význam
Vysokohorský ponor	Ponor provedený v nadmořské výšce větší než 300 m (1000 stop) nad hladinou moře.
Rychlosť výstupu	Rychlosť, kterou potápěč stoupá k hladině.
Čas výstupu	Minimální čas potřebný k dosažení hladiny při ponoru s dekomprezními zastávkami.

Pojem	Význam
Horní hranice dekomprese (ceiling)	Při ponoru s dekompresními zastávkami označuje horní hranice dekomprese nejvyšší možnou hloubku, do které může potápěč podle obsahu inertního plynu stoupat.
CNS	Zkratka pro otravu centrální nervové soustavy. Otrava je způsobena kyslíkem. Je příčinou mnoha různých neurologických symptomů. Nejzávažnější z nich jsou křeče (podobné jako při epileptickém záchvatu), které mohou způsobit utonutí.
CNS%	Hranice otravy centrální nervové soustavy.
Skupina	Viz „Tkáňová skupina“.
DM5	Suunto DM5 s podporou Movescount – software pro správu ponorů.
Dekomprese	Čas strávený na dekompresní zastávce před výstupem na hladinu za účelem přirozeného uvolnění dusíku nahromaděného v tkáních.
Dekompresní rozpětí	Hloubkový rozsah mezi spodní a horní hranicí dekomprese, ve kterém musí potápěč zastavit na nějakou dobu během výstupu při dekompresním ponoru.
DCS	Zkratka pro dekompresní nemoc. Skupina příznaků způsobených přímo či nepřímo nashromázděním dusíku v tkáních nebo tělních tekutinách, které je výsledkem nesprávně provedené dekomprese.
Série ponorů	Skupina opakových ponorů, mezi kterými potápěčský počítáč indikuje přítomnost dusíku v tkáních. Jakmile přítomnost dusíku klesne na 0, potápěčský počítáč se deaktivuje.
Délka ponoru	Doba, která uplyne od ponoření pod hladinu do vynoření nad hladinu na konci ponoru.
Spodní hranice dekomprese (floor)	Nejhlubší přípustná hloubka dekompresní zastávky.
He%	Procentuální podíl hélia v dýchací směsi.
MOD	Maximální hloubka ponoru, ve které je parciální tlak kyslíku ( $PO_2$ ) v dýchací směsi na bezpečné úrovni.
Víceúrovňový ponor	Jednotlivý nebo opakováný ponor, který se skládá z časů strávených v různých hloubkách a jehož nulový čas proto není určen pouze dosaženou maximální hloubkou.
Nitrox (Nx)	Ve sportovním potápění představuje každou dýchací směs, ve které je vyšší podíl kyslíku než ve vzduchu.
Bezdekompresní ponor	Každý ponor, který dovoluje přímý, nepřerušovaný výstup k hladině v kterémkoliv okamžiku ponoru.

Pojem	Význam
Nulový čas.	Maximální doba, po kterou může potápěč zůstat v jisté hloubce bez toho, aniž by musel provádět při výstupu dekompresní zastávky.
OC	Otevřený okruh. Potápěčský dýchací přístroj, který spotřebovává všechn vydechnutý plyn.
OLF%	Limitní podíl kyslíku. Vyjadřuje aktuální stav otravy organismu kyslíkem.
O <sub>2</sub> %	Procentuální podíl kyslíku v dýchací směsi. Vzduch obsahuje 21 % kyslíku.
Parciální tlak kyslíku (O <sub>2</sub> )	Omezuje maximální hloubku, do které lze bezpečně použít aktuální nitroxovou směs. Maximální parciální tlak pro potápění s obohaceným vzduchem je 1,4 bar (20 psi). Maximální okamžitý parciální tlak je 1,6 bar (23 psi). Překročení těchto limitů představuje riziko okamžité otravy kyslíkem.
Dekompresní bublinový model s redukovaným gradientem (RGBM)	Moderní algoritmus sledování rozpuštěného a volného plynu v tkáních potápěče.
Opakováný ponor	Ponor, jehož časové limity dekomprese jsou ovlivněny zbytkovým dusíkem vstřebaným do tkání v průběhu předchozích ponorů.
Zbytkový dusík	Objem dusíku, který zůstává v tkáních potápěče po jednom nebo více ponorech.
Potápěčský dýchací přístroj	Nezávislý dýchací přístroj pro použití pod vodou.
Povrchový interval	Doba, která uběhne mezi vynořením na hladinu a zahájením sestupu v rámci následného ponoru.
Tkáňová skupina	Teoretický koncept používaný k modelování tkání lidského těla pro účely sestavení dekompresních modelů.
Trimix	Dýchací plynová směs hélia, kyslíku a dusíku.

# Index

Air.....	21	indikátory.....	12
Aktivace.....	11	Mód času.....	16
Alarm.....	17	Módy.....	7 , 20
automatický test.....	11	Módy potápění.....	21
Baterie.....	12 , 33	Osobní přizpůsobení.....	23
Bezpečnost.....	27	Otrava kyslíkem.....	28
bezpečnostní zastávka.....	15 , 24	Ponor.....	20
care.....	32	potápění ve vyšších nadmořských výškách.....	28
Časovač apnoe.....	14	RGBM.....	27
Dekomprese.....	27, 28	Symbol AC.....	31
displej.....	7	Tlak v lahvi.....	29
Er.....	22	Výškové přizpůsobení.....	23
Freedive mód.....	22	wash.....	32
handling.....	32	změna módů.....	7
Chybový stav.....	22		
Ikona.....	7		



# SUUNTO CUSTOMER SUPPORT

1. [www.suunto.com/support](http://www.suunto.com/support)  
[www.suunto.com/mysuunto](http://www.suunto.com/mysuunto)

2. AUSTRALIA (24/7)	+61 1800 240 498
AUSTRIA	+43 720 883 104
CANADA (24/7)	+1 855 624 9080
CHINA	+86 400 661 1646
CHINA - Hong Kong	+852 58060687
FINLAND	+358 9 4245 0127
FRANCE	+33 4 81 68 09 26
GERMANY	+49 89 3803 8778
ITALY	+39 02 9475 1965
JAPAN	+81 3 4520 9417
NETHERLANDS	+31 1 0713 7269
NEW ZEALAND (24/7)	+64 9887 5223
RUSSIA	+7 499 918 7148
SPAIN	+34 91 11 43 175
SWEDEN	+46 8 5250 0730
SWITZERLAND	+41 44 580 9988
UK (24/7)	+44 20 3608 0534
USA (24/7)	+1 855 258 0900

© Suunto Oy

Suunto is a registered trademark of Suunto Oy. All Rights reserved.